

Gemeindepräsident Wahlbestätigung (Stille Wahl)

Unser neuer Balsthaler Gemeindepräsident ist



Roland Stampfli, parteilos, 1950, Lehrer

Für die nach dem Majorzverfahren vorzunehmende Erneuerungswahl für die Amtsperiode 2013-2017 stand nach Ablauf der Anmeldefrist zum zweiten Wahlgang nur noch ein Kandidat zur Verfügung. Gemäss § 69 GpR ist Roland Stampfli somit in stiller Wahl als Gemeindepräsident gewählt. **Herzliche Gratulation!**

Roland Stampfli wird sein Amt als Gemeindepräsident auf den 1. August 2013 antreten.

Gemeinde-Vizepräsident 2. Wahlgang

Zum zweiten Wahlgang als Gemeinde-Vizepräsident sind folgende Kandidaten angemeldet:

Schaad André, FDP, 1974, Bankfachmann

Zihler René, SVP, 1973, Leiter Qualitätssicherung

Der zweite Wahlgang findet, wie bereits publiziert, am 22. September 2013 statt. ●

INFO Bulletin

03
Juli 2013

Informationsorgan der
Einwohnergemeinde Balsthal

Inhalt

Personelles der Einwohnergemeinde

Der Gemeinderat hat...

Zivilstandsnachrichten Mai 2013

Mitteilung der Bauverwaltung

Donnerstag, 1. August in Balsthal

Herzlich willkommen



Am 1. April 2013 hat

Franz Ackermann

seine Stelle als Hauswart des Rainfeld-Schulhauses angetreten. Herr Ackermann ist von Balsthal und als gelernter Maler und als zuverlässiger Handwerker bei der Bevölkerung Balsthals bestens bekannt. Auch er ist für die anspruchsvolle Aufgabe eines Hauswarts und Verantwortlicher für ein ganzes Schulhaus bestens gerüstet. ●



Am 1. Juni 2013 hat

Markus Probst

im Werkhof der Einwohnergemeinde Balsthal seine Tätigkeit als Betriebsmitarbeiter aufgenommen. Herr Probst kommt aus Mümliswil und ist als gelernter Spengler-Sanitär bestens für seine anspruchsvollen Aufgaben als Allrounder in verschiedenen Bereichen im Werkhof gerüstet. ●

Herzliche Gratulation



Wir gratulieren

Harisa Sulejmani und Chiara Ciurlia

Zum erfolgreichen Prüfungsabschluss als Kauffrau E.

Beide haben äusserst erfolgreich abgeschlossen und befinden sich nun auf dem Sprungbrett ins Berufsleben und die weite Welt. Beide können auch in jeder Beziehung als «Vorzeige-Lernende» bezeichnet werden. Wir wünschen ihnen auf dem weiteren Lebensweg, sei es im Berufsleben oder bei Weiterbildungen, alles Gute, viel Biss und möge die beiden Kauffrauen ihr bekanntes und herzliches Lächeln für die Mitmenschen auch weiterhin begleiten.



Der Gemeinderat hat...

zugestimmt

Einer Projektanpassung bei der Sanierung des Schulhauses Inseli (Schulraumplanung 2010+, 2. Etappe), mit der Auflage, das Pavillonprojekt inklusiv bereinigtem Kostenvoranschlag vor Baueingabe dem Gemeinderat zur Prüfung vorzulegen; gleichzeitig wurde die Spezialkommission beauftragt, dem Gemeinderat vorzuschlagen, wie im Rahmen des Projektes Sanierung Inselschulhaus der Nachlass von Hedwig Schlegel sinnvoll für die Jugend (Einhaltung Verwendungszweck) eingesetzt werden könnte

Der Benennung und Aufteilung der Ressorts ab neuer Legislaturperiode zuhanden der Gemeindeversammlung
Einem Verkauf der Baurechtsparzelle ab GB Nr. 2840 (3114) an den Kavallerie-Reitverein Balsthal-Thal für CHF 50'310.– für die Reithalle und für CHF 295'320.– für den Aussenplatz

Einer Vereinbarung mit dem Obst- und Gartenbauverein, wonach diesem über Jahre ein Verbleib und der Betrieb einer Mosterei im Hunzikerhof zugesichert wird

genehmigt

Das Räumliche Leitbild 2012 zu Handen der Gemeindeversammlung vom 17. Juni 2013

Betr. Schulraumplanung 2010+, 1. Sanierungsetappe, einen Nachtragskredit von 110'000 Franken für dringend notwendige Arbeiten; Auslöser ist vor allem der Lifteinbau im Schulhaus Haulismatt, welchen man nicht im heutigen Zeitpunkt ausführen wollte, der jedoch aufgrund einer Beschwerde sofort integriert werden musste

Die Revision von Anhang B zur DGO zuhanden der Gemeindeversammlung in 2 Sitzungsbeschlüssen mit den angepassten/neuen Entschädigungen, Stundenansätzen etc. mit Index-Stand Dezember 2010

Den Gestaltungsplan «Oberfeld» mit Sonderbauvorschriften; die Unterlagen sind dem Amt für Raumplanung zur Vorprüfung einzureichen, anschliessend kann die öffentliche Auflage erfolgen

Die Änderung Bauzonen- und Gesamtplan GB Balsthal Nr. 1696, 2720, 2725 und 3086 im Gebiet Moos zu Handen des Regierungsrats und die Verwaltung beauftragt, die regierungsrätliche Genehmigung einzuholen
Betr. Sanierung Aeschlismattweg die Bauabrechnung mit einem Aufwand für die Strasse von CHF 60'519.50 (Kostenüberschreitung CHF 519.50) und einem Aufwand für die Wasserleitung von CHF 145'313.50 (Kostenüberschreitung von CHF 4'586.30) sowie den Nachtragskredit von CHF 519.50 im Bereich Strasse
Für den Ersatz der Wasserleitung im Teilbereich Hasenweg-Schällenbüechli einen Nachtragskredit von 36'000 Franken

ferner hat er

Kenntnis genommen von den Kaufangeboten für die beiden Liegenschaften Denner und altes Feuerwehrdepot und beschlossen, das Kaufangebot Nr. 5 zu berücksichtigen und den Verkauf für die Gemeindeversammlung vom 17. Juni 2013 zu traktandieren.

Feststellung: Der Käufer hat später sein Angebot zurückgezogen und das Traktandum wurde an der Gemeindeversammlung hinfällig

In einem separaten Entscheid hat der Gemeinderat beschlossen, die Liegenschaften erneut auszuschreiben
Beschlossen, auf die Motion «Finanzkompetenz straffen, Transparenz bei den Personalkosten schaffen» von Franz Bürgi vom 10. Dezember 2012 (eingereicht an der Gemeindeversammlung) aufgrund fehlender Einheit der Materie und teilweiser Gesetzwidrigkeit nicht einzutreten
Kenntnis genommen von einer Petition und dem Vorschlag, ein «Rasenwägli» zur Sicherung der Fussgänger Verbindung zum Kirchgässli über das Altersheim-Areal zu erstellen; in einer späteren Sitzung wurde dann beschlossen, die einfache Variante der Fussgänger Verbindung Langackerstrasse/Kirchgasse gleichzeitig mit der Umgebungsgestaltung des Alters- und Pflegeheims Inseli zu realisieren, der dazu notwendige Nachtragskredit von 15'000 Franken ist genehmigt



Sich für ein Engagement in der Trägerschaft Holzweg Thal ausgesprochen (zusammen mit dem Verbund Holzhandwerk Thal) und eine Unterstützung des Projekts Holzweg Thal für die nächsten zehn Jahre mit einem jährlichen Beitrag von 5'000 Franken in bar und 5'000 Franken in Form von Sachleistungen des Werkhofes; das Projekt wird zusätzlich per sofort mit 10'000 Franken als «Anschubfinanzierung» unterstützt, wobei der Betrag erst frei gegeben wird, wenn eine positive Antwort auf die Voranfrage zum Baugesuch vorliegt

Den RL Werke und die Werkkommission beauftragt, den Ausbau der Einmündung Bahnhofstrasse/Falkensteinerstrasse gemäss Erschliessungsplan mit dem kantonalen Amt für Verkehr und Tiefbau zu prüfen und gegebenenfalls in das Mehrjahresprogramm bzw. die Finanzplanung aufzunehmen

Kenntnis genommen von der Validierung der Gemeinderatswahlen

Eine Beschwerde gegen die Kindergarteneinteilung eines Kindes abgewiesen, weil die Einteilung korrekt erfolgt ist

Kenntnis genommen von Beschwerden gegen die Tempo-30-Zone Nord, der Beschwerdeinstanz ist eine Stellungnahme abzugeben ●

Einwohnerstatistik Mai 2013

Einwohner am 30. April 2013	5'777 Personen
Zuwachs im Monat Mai 2013	41 Personen
Wegzug im Monat Mai 2013	25 Personen
Einwohner am 31. Mai 2013	5'793 Personen
Balsthal, im Juni 2013 - EINWOHNERKONTROLLE	

Zivilstandsnachrichten

Mai 2013

Geburten

- 11. Omerovic** Julian, Sohn des Hopic Renato, kroatischer Staatsangehöriger, wohnhaft in Kroatien und Omerovic Amira, serbische Staatsangehörige, wohnhaft in Balsthal
- 14. Cilginözü** Zelal, Tochter des Cilginözü Ayhan, türkischer Staatsangehöriger, wohnhaft in Balsthal und der Ekinci Cilginözü, türkische Staatsangehörige
- 26. Curraj** Eron, Sohn des Curraj Visar, von Balsthal SO, wohnhaft in Balsthal und der Curraj geb. Sopaj Edona, kosovarische Staatsangehörige
- 29. Bur** Elia Laurin, Sohn des Gehrig Peter Hermann, von Buttisholz LU, wohnhaft in Balsthal und der Bur Patricia, von Herbetswil SO und Günsberg SO

Trauungen

- 04. Hammer** Marco, von Langendorf SO, wohnhaft in Balsthal und **Flükiger** Claudia, von Dürrenroth BE

Todesfälle

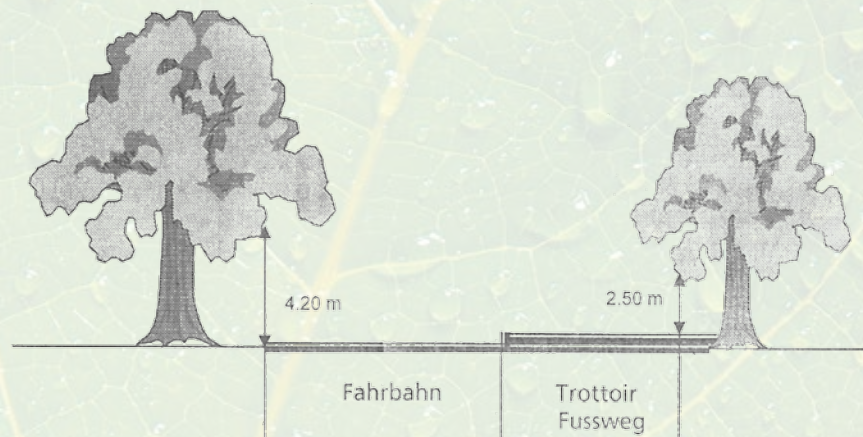
- 05. Ruch geb. Eggenschwiler** Luise, geboren am 20. Februar 1922, von Lützelflüh BE, wohnhaft in Balsthal, verwitwet seit 18. Februar 2004 von Ruch Ernst
- 17. Rotschi geb. Studer** Erna, geboren am 20. September 1918, von Welschenrohr SO, wohnhaft in Balsthal, verwitwet seit 21. November 1991 von Rotschi Hans ●



Aufforderung

Einwohnergemeinde Balsthal

zum Aufschneiden von Bäumen, Sträuchern und Grünhecken



Gestützt auf § 7 des Baureglementes der Einwohnergemeinde Balsthal werden die Grundeigentümer hiermit aufgefordert, alle Bäume und Sträucher, deren Äste auf öffentlichen Grund hinausragen, aufzuschneiden.

Das Aufschneiden hat längs der Strasse auf eine Höhe von 4.20 m, längs des Trottoirs und von Fusswegen auf eine Höhe von 2.50 m zu erfolgen.

Überhängende Äste dürfen Strassenbeleuchtungen, Verkehrssignale und Strassentafeln nicht verdecken.

Weiter erinnern wir daran, dass im Bereich von Kurven, Einmündungen und Zufahrten keine sichtbehindernden Einfriedungen, Bäume, Sträucher und andere Gegenstände gepflanzt oder aufgestellt werden dürfen.

Zum Ausführen dieser Arbeiten wird eine **Frist bis zum 31. August 2013** gesetzt. Nach unbenütztem Ablauf dieser Frist ordnet die Bauverwaltung das Aufschneiden und Wegräumen auf Kosten der Grundeigentümer an.

Die Grünabfälle können während den ordentlichen Öffnungszeiten im Hunzikerhof entsorgt werden.

Wir bitten Sie, unserer Aufforderung Folge zu leisten, und danken Ihnen im Voraus bestens für Ihr Verständnis und Ihre Bemühungen.

Für Schäden an Personen und Fahrzeugen sowie Unfälle, die aus Nichtbeachtung obiger Anordnung entstehen, sind die Grundeigentümer haftbar.

Balsthal, im Juni 2013

Bauverwaltung Balsthal

Gemeinsamvielseitig

KunstKulturBalsthal

Gemeinsamvielseitig

KunstKulturBalsthal

14. - 22. 9. 2013
Kunstaussstellung mit
Rahmenprogramm
Kultursaal Haulismatt
Balsthal

Samstag, 14. 9.
Vernissage mit Apéro
17.00 - 19.00 Uhr

Ausstellung offen
Sonntag, 15.09.
Mittwoch, 18.09.
Freitag, 20.09.
Samstag, 21.09.
Sonntag, 22.09.
Finissage

Jakob Bigler
 Steff Bürgi
 Sammy Deichmann
 Margarita Flad
 Marcel Turin
 Edy A. Wyss

Kunstaussstellung 14. – 22. September 2013
im Kultursaal Haulismatt



Jakob Bigler Grafik, Malerei, Plastik/Objekt, Mümliswil
Steff Bürgi Acrylbilder, Balsthal
Sammy Deichmann Holzsulpturen, Aedermansdorf
Margarita Flad Malerei, Acryl auf Leinwand, Zeichnung (Tusche mit Glasfeder), Balsthal
Marcel Turin Fotografien, Balsthal
Edy A. Wyss Kunstschaffender, Balsthal

Samstag, 14.09.2013
 Vernissage mit Apéro 17.00 – 19.00 Uhr
 Musikalisch umrahmt von Katharina Enders (Flöte) und Carlos Ruiz (Gitarre)

Sonntag, 15.09.2013
 Ausstellung offen 14.00 – 17.00 Uhr
 Rahmenprogramm: 13.30 Uhr – Kulturspur im historischen Städtchen Klus*
 Anschliessend Klavierkonzert von Andreas Svarc mit Kaffee und Dessertbuffet
 *Anmeldeunterlagen bei p.menna@bluewin.ch Tel. 079 441 29 92

Mittwoch, 18.09.2013
 Ausstellung offen 19.00 – 22.00 Uhr
 Rahmenprogramm: 20.00 Uhr – Ruedi Stuber und die schweigende Mehrheit
 Bistro offen ab 19.00 Uhr – Kollekte

Freitag, 20.09.2013
 Ausstellung offen 19.00 – 22.00 Uhr
 Rahmenprogramm: 20.00 Uhr – Philipp Galizia „Roti Rösti“ KulturPunkt
 Bistro offen ab 19.00 Uhr – Vorverkauf Papeterie Liselotte

Samstag, 21.09.2013
 Ausstellung offen 16.00 – 19.00 Uhr

Sonntag, 22.09.2013
 Ausstellung offen 10.00 – 16.00 Uhr
 Rahmenprogramm: 10.00 – 14.00 Uhr Dixie-Brunch* mit der „Longvalley Jazzband“
 *Reservationen bei j.hafner@ggs.ch
 Finissage 16.00 Uhr mit Apéro

Thaler Stadl

Fr, 11. Okt. 2013 · Mehrzweckhalle Laupersdorf

Vorverkauf

(nummerierte Plätze)

ab 19. August bei

Baloise Bank SoBa, Balsthal

body fashion, Balsthal

Oesch's 
die Dritten

Oesch's die Dritten

Francine Jordi

Sandra Ledermann

Gaudi-Örgeler Thau

Schösu





Donnerstag, 1. August in Balsthal

1. August-Brunch

Die Einwohnergemeinde Balsthal organisiert in Zusammenarbeit mit der Kulturkommission wiederum einen 1. August-Brunch mit musikalischer Unterhaltung.

Programm:

10.00 - 13.30 Uhr 1. August-Brunch in der St. Annagasse unter den Linden (vor der Katholischen Kirche).

Bei schlechtem Wetter findet der Anlass im Pfarreiheim statt.

ab 13.30 Uhr geht es ab auf den Hausberg Holzfluh

Bewirtet werden Sie von Gemeinderäten und von Mitgliedern der Kulturkommission.

Für musikalische Einlagen sorgen die 4 B's.

Der Brunch wird zum Selbstkostenpreis abgegeben

Coupons sind bitte vor dem Brunch-Bezug an der Kasse zu lösen!

Bei dieser Gelegenheit begrüsst der Gemeindepräsident auch die Neuzuzüger Balsthals, welche eine separate Einladung erhalten.

Ab 13.30 Uhr geht es ab auf unseren Hausberg, die Holzfluh.

Von dort geniessen wir die super Aussicht auf unser schönes Dorf sowie über den Naturpark Thal und verfolgen die letzten Vorbereitungen für das 1. August-Feuer. Bewirtet werden wir traditionsgemäss von der Holzfluhvereinigung.

Wir laden die ganze Bevölkerung ein, mit uns gemeinsam den 1. August zu verbringen, und freuen uns auf einen schönen Nationalfeiertag!

**Einwohnergemeinde
Kulturkommission
Holzfluhvereinigung**

Impressum:

Herausgeber/Copyright: Einwohnergemeinde Balsthal
Mail: info@balsthal.ch; Internetadresse: www.balsthal.ch
Redaktion/Fotos: Bruno Straub
Layout/Satz: Q.R.T. Meyer & X.I.N. Steck, Balsthal
Druck: Dietschi AG, Olten
Erscheint ca. 6x jährlich in einer Auflage von 2500 Expl.